

śrīḥ

*śrīmate nigamānta mahādeśikāya namaḥ
śrīmān veṅkaṭanāthāryaḥ kavītārkikakesarī
vedāntācāryavāryō me sannidhattāṃ sadā hr̥di ॥*

periyāzvār aruḷicceyda

॥ *nerindakarunkuzal* ॥

This document has been prepared by*

Sunder Kidāmbi

with the blessings of

śrī raṅgarāmānuja mahādeśikan

His Holiness *śrīmad āṇḍavan* of *śrīraṅgam*

*This was typeset using skt, L^AT_EX, Itrans, and the **romancsx** font.

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ

|| nerindakaruṅkuzal ||

śīdaikku anuman terivitta aḍaiyālam

‡nerinda karuṅguzal maḍavāy!* nin aḍiyēn viṅṅappam*
śerinda maṇi muḍi ccanagan* śilai iruttu ninai kkoṅarndadu
arindu* araśu kalaiḡaṭṭa* arundavattōn iḍai vilāṅga*
śerinda śilai koḍudavattai* cśidaittadum ōr aḍaiyālam (1)

alliyampū malar kkōḍāy!* aḍi paṇindēn viṅṅappam*
śollugēn kēṭṭarulāy* tuṅai malar kkaṅ maḍamānē!*
elliyam pōdini tiruttal* irundadōr iḍa vagaiyil*
malligai mā mālai koṅḍu* aṅḡarttadum ōr aḍaiyālam (2)

kalakkiya mā manattanalāy* kkaigēsi varam vēṅḍa*
malakkiya mā manattananāy* mannavanu marādoziya*
kula kkumarā! kāḍuraiya ppō enru* viḍai koḍuppa*
ila kkumaṅṅan tannoḍum* aṅḡēgiyadōr aḍaiyālam (3)

vār aṅinda mulai maḍavāy!* vaidēvī! viṅṅappam*
tēr aṅinda ayōttiyarkōn* perundēvī! kēṭṭarulāy*
kūr aṅinda vēl valavan* gugaṅōḍum gaṅgai tannil*
śīr aṅinda tōzamai* koṅḍadum ōr aḍaiyālam (4)

mān amaru menōkki!* vaidēvī! viṅṅappam*
kān amarum kalladar pōy* kkāḍurainda kālattu*
tēn amarum pozir cāral* cittira kūḍattiruppa*
pāl moziyāy! barata nambi* paṇindadum ōr aḍaiyālam (5)

Attention: The letters *za* and *ra* denote *ḷ* and *ṛ*, respectively, of Tamil. Also note that *rra* sounds almost like *ṭra*, *rri* like *ṭri*, and so on. The consonant-cluster *nra* is pronounced somewhere between *nra* and *ṅdra*. It is, however, colloquially acceptable to pronounce the clusters *rra* and *nra* as *tta* and *nna*, respectively.

cittirakūḍattiruppa* cciru kākkai mulai tīṇḍa*
 attiramē koṇḍerīya* anaittulagam tirindōḍi*
 vittaganē! irāmāvō!* nin abayam enrazaippa*
 attiramē adan kaṇṇai* aruttadam ōr aḍaiyālam (6)

min otta nuṇ iḍaiyāy!* mey aḍiyēn viṇṇappam*
 pon otta mān onru* pugundinidu vilaiyāḍa*
 nin anbin vazi ninru* śilaiḍiḍittembirān ēga*
 pinnē aṅgilakkumaṇan* pirindadam ōr aḍaiyālam (7)

mai ttagu mā malar kkuzalāy!* vaidēvī! viṇṇappam*
 otta pugaz vānarakkōn* uḍan irundu ninai ttēḍa*
 attagu śīr ayōttiarkōn* aḍaiyālam ivai mozindān*
 i ttagaiyāl aḍaiyālam* īdavan kai mōdiramē (8)

‡tikku nīrai pugazālan* tī vēlvi ccenra nāl*
 mikka perum śabai naḍuvē* vil iruttān mōdiram kaṇḍu*
 okkumāl aḍaiyālam* anumān! enru* uccimēl
 vaittu kkoṇḍugandanālāl* malar kkuzalāl śīdaiyumē (9)

‡vār ārum mulai maḍavāl* vaidēvi tanai kkaṇḍu*
 śīr ārum tīral anuman* terinduraitta aḍaiyālam*
 pār ārum pugaz ppuduvai* ppaṭṭarbirān pāḍal vallār*
 ēr ārum vaigundattu* imaiyavarōḍiruppārē (10)

॥ periyāzvār tiruvadigalē śaraṇam ॥